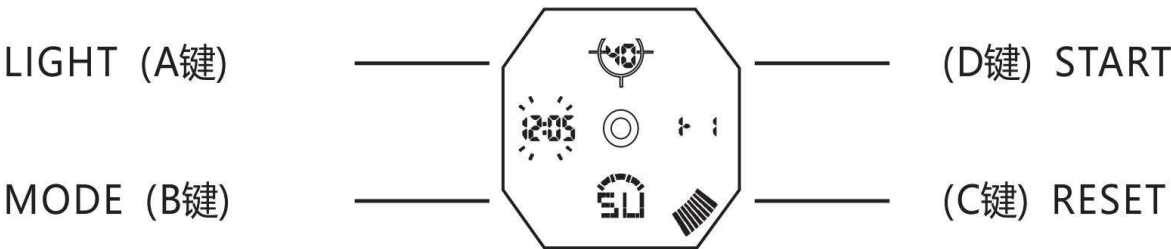


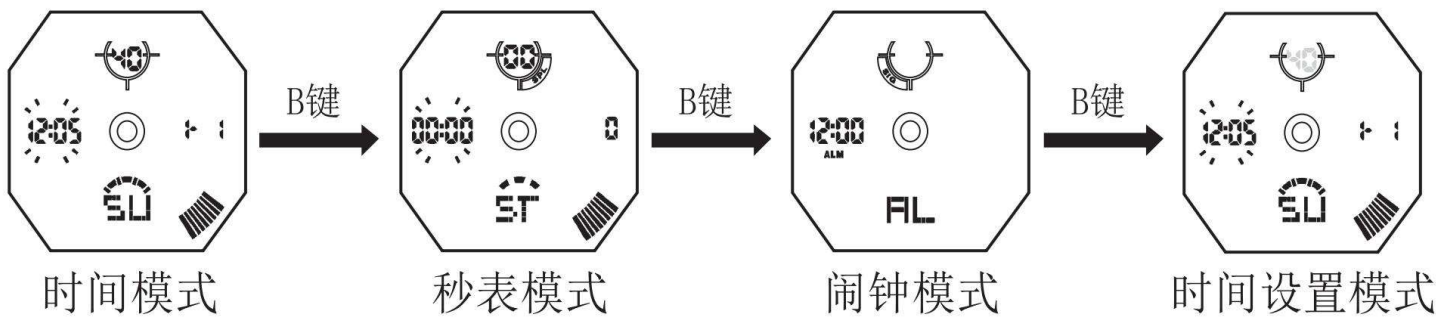
十二位手表使用说明书



A.功能简介

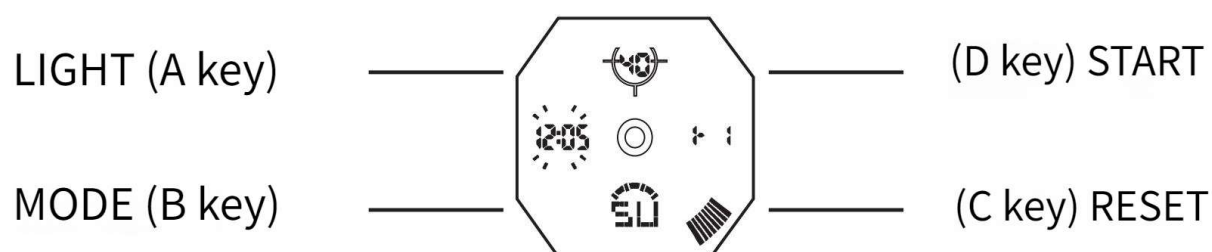
- 12位计时功能，显示时、分、秒、日、月、星期。
- 响闹及整点报时
- 贪睡功能
- 12/24时制选择
- 1/100秒秒表
- 背光
- A键为背光功能
- B键为转换3种模式功能
- C键为转换小时分钟月日，星期模式功能
- D键为加数功能

B. 产品功能模式



- 任意模式下按A键背光亮三秒。
- 秒表及分段计时功能
 - 在秒表模式下，按一次D键开始执行跑秒，再按一次D键跑秒停止，在跑秒停止时按C键跑秒归零。
 - 在秒表模式下，按D键开始计时，按C键进入分段计时状态，有（“SPL”符号”）开始中途测量，之后按C键开始计时，即记录第一位选手完成时间，再按D键中途测量完毕，记录第二位选手的完成时间，最后按C键清除记录。
- 闹钟及整点报时关闭与开启
 - 闹钟及整点报时关闭与开启：在闹钟模式下（“时”或“分”不闪动），按D键是依次开启/关闭闹钟：（ALM）及整点报时：（SIG）。在闹钟响闹时， 闹钟符号（ALM）会闪动，响闹20秒后自动停止。
 - 闹钟设定：在闹钟模式下，按C键“时”闪动，按D键进行调整，再按C键“分” 闪动，按D键进行调整，再按C键设置完毕。
 - 闹钟响闹时，按B键开启贪睡功能，5分钟后再次响闹20秒；按C键/D键可停止响闹。
- 时间设置功能
 - 在时钟设置模式下，“秒”闪动，按D键调整“秒”归零；按C键“时”闪动，再按C键依次进入“分”、“月”、“日”、“星期”的调整，在对应元素闪动时，按D键进行调整。
 - 在设置“时”时，按D键调至“A”或“P”出现时为12时制。“H”出现时为24时制。
 - 在设置“秒”时，若秒数值于30至59之间，在秒数值回到00的同时，分数值亦会加1；若秒数值是于00至29之间，分数值则保持不变。

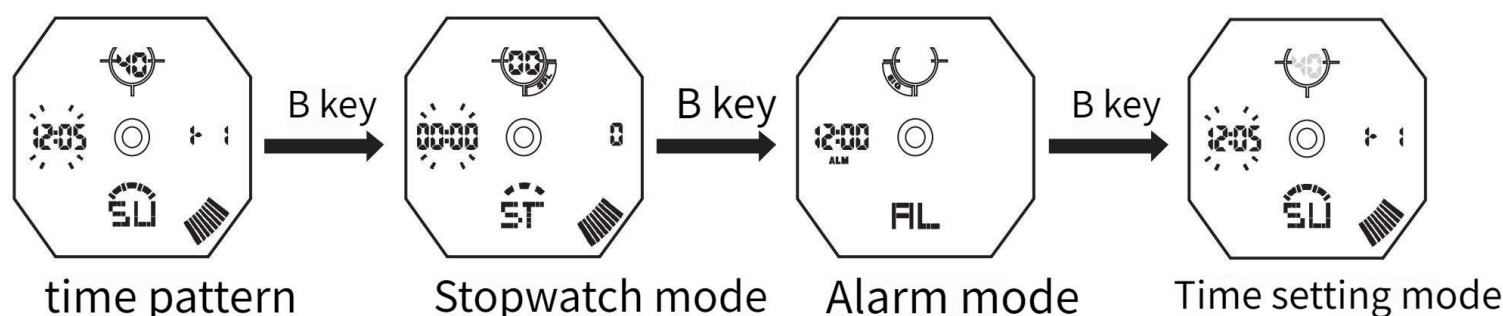
Twelve-digit watch instruction manual



A. Function introduction

- 12-digit timing function, showing hours, minutes, seconds, day, month, and day of the week
- Alarm and hourly time chime
- Snooze function
- 12/24 time format selection
- 1/100 second stopwatch
- backlight
- A key has backlight function
- The B key is used to switch between 3 modes.
- The C key is used to convert hours, minutes, months and days, and the day of the week mode function
- D key is the addend function

B • Product function mode



Press the A key in any mode to turn on the backlight for three seconds.

2. Stopwatch and split-timing functions

- In the stopwatch mode, press the D key once to start the running seconds, press the D key again to stop the running seconds, and when the running seconds stops, press the C key to run the seconds. Return to zero.
- In stopwatch mode, press D to start timing, press C to enter split timing state, with ("SPL" symbol) to start mid-measurement, Then press the C key to start timing, which records the first player's completion time. Press the D key again to complete the measurement halfway and record the second player's time. completion time, and finally press the C key to clear the record.

3. Turn off and on the alarm clock and hourly time chime

- Turn off and turn on the alarm clock and hourly time: In the alarm clock mode ("hour" or "minute" does not flash), press the D key to turn on/off the alarm in sequence. Clock: (ALM) and hourly time: (SIG). When the alarm clock sounds, the alarm symbol (ALM) will flash and the alarm will sound for 20 seconds. Stop automatically after the bell
- Alarm clock setting: In the alarm clock mode, press the C button to make the "hour" flash, press the D button to adjust, then press the C button to make the "minute" flash, and press the D button to adjust. Make adjustments and press C key to complete the setting.
- When the alarm clock rings, press the B key to activate the snooze function. The alarm will ring again for 20 seconds after 5 minutes. Press the C key/D key to stop the alarm.

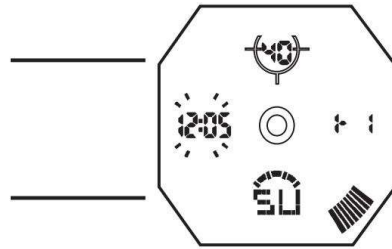
4. Time setting function

- In clock setting mode, "second" flashes, press D key to adjust "second" to zero; press C key "hour" flashes, then press C key to enter "minute" in turn. "Adjust the "month", "day", and "week" by pressing the D key when the corresponding element flashes."
- When setting the "time", press the D key to switch to 12-hour format when "A" or "P" appears. When "H" appears, it is 24-hour format.
- When setting "seconds", if the seconds value is between 30 and 59, when the seconds value returns to 00, the fraction value will also increase by 1; if The seconds value is between 00 and 29, and the fraction value remains unchanged.

Manual de instrucciones del reloj de doce dígitos.

LUZ (tecla A)

MODO (tecla B)



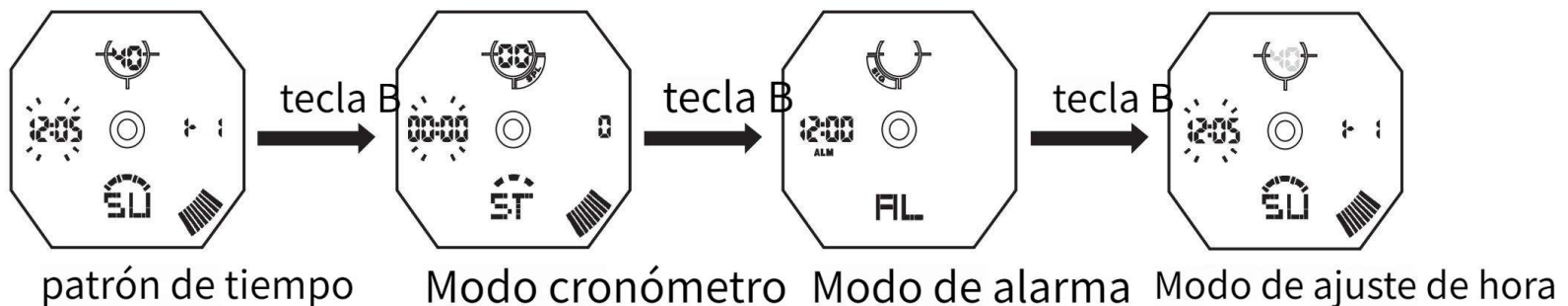
(tecla D) INICIO

(tecla C) REINICIAR

A. Introducción a la función

- Función de sincronización de 12 dígitos que muestra horas, minutos, segundos, día, mes y día de la semana.
- Alarma y timbre horario.
- Función de repetición
- Selección de formato de hora 12/24
- Cronómetro de 1/100 segundos
- iluminar desde el fondo
- Una tecla tiene función de retroiluminación.
- La tecla B se utiliza para cambiar entre 3 modos.
- La tecla C se utiliza para convertir horas, minutos, meses y días, y la función del modo día de la semana.
- La tecla D es la función sumando.

B • Modo de función del producto



1. En cualquier modo, presione la tecla A para que la luz de fondo se ilumine durante tres segundos.

2. Cronómetro y función de tiempo de vuelta

- En el modo de cronómetro, presione la tecla D una vez para iniciar los segundos en ejecución, presione la tecla D nuevamente para detener los segundos en ejecución y cuando los segundos en ejecución se detengan, presione la tecla C para ejecutar los segundos.
- Volver a cero.
- En modo cronómetro, presione la tecla D para iniciar el cronometraje, presione la tecla C para ingresar al estado de cronometraje dividido, con el símbolo ("SPL") para iniciar la medición intermedia, luego presione la tecla C para comenzar a medir el tiempo, que registra el tiempo de finalización del primer jugador. Presione la tecla D nuevamente para completar la medición hasta la mitad y registrar el tiempo del segundo jugador.
- tiempo de finalización y finalmente presione la tecla C para borrar el registro.

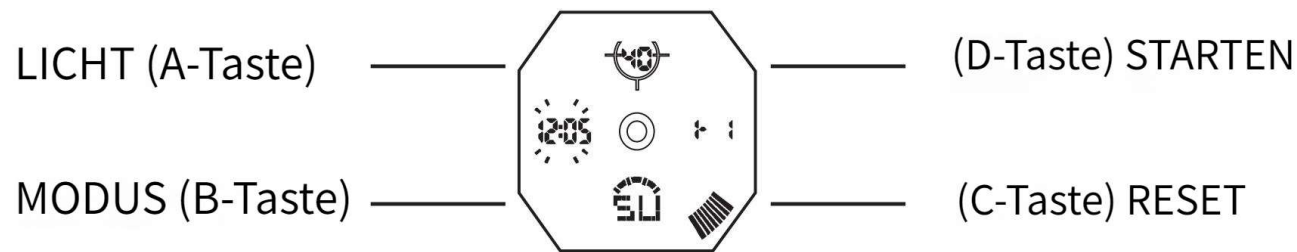
3. Apagar y encender el despertador y el timbre horario.

- Apague y encienda el despertador y la hora: en el modo de despertador ("hora" o "minuto" no parpadean), presione la tecla D para encender/apagar la alarma en secuencia. Reloj: (ALM) y hora horaria: (SIG). Cuando suene el despertador, el símbolo de alarma (ALM) parpadeará y la alarma sonará durante 20 segundos.
- Detenerse automáticamente después de la campana.
- Configuración del despertador: en el modo de despertador, presione el botón C para que parpadee la "hora", presione el botón D para ajustar, luego presione el botón C para que parpadee el "minuto" y presione el botón D para ajustar.
- Realice ajustes y presione la tecla C para completar la configuración.
- Cuando suene la alarma, presione B para activar la función de repetición. La alarma volverá a sonar después de 5 minutos durante 20 segundos. Presione C/D para detener la alarma.

4. Función de ajuste de hora

- En el modo de ajuste del reloj, "segundos" parpadea, presione la tecla D para ajustar "segundos" a cero; presione la tecla C, "hora" parpadea, luego presione la tecla C para ingresar a "minutos" en secuencia.
- "Ajustar "mes", "día" y "semana". Cuando el elemento correspondiente parpadee, presione la tecla D para ajustar."
- Al configurar "Hora", presione la tecla D para cambiar a 12 horas cuando aparezca "A" o "P". Cuando aparezca "H", será el formato de 24 horas.
- Al configurar "segundos", si el valor de los segundos está entre 30 y 59, cuando el valor de los segundos vuelva a 00, el valor de la fracción también aumentará en 1; si el valor de los segundos está entre 00 y 29 y el valor de la fracción permanece sin cambios.

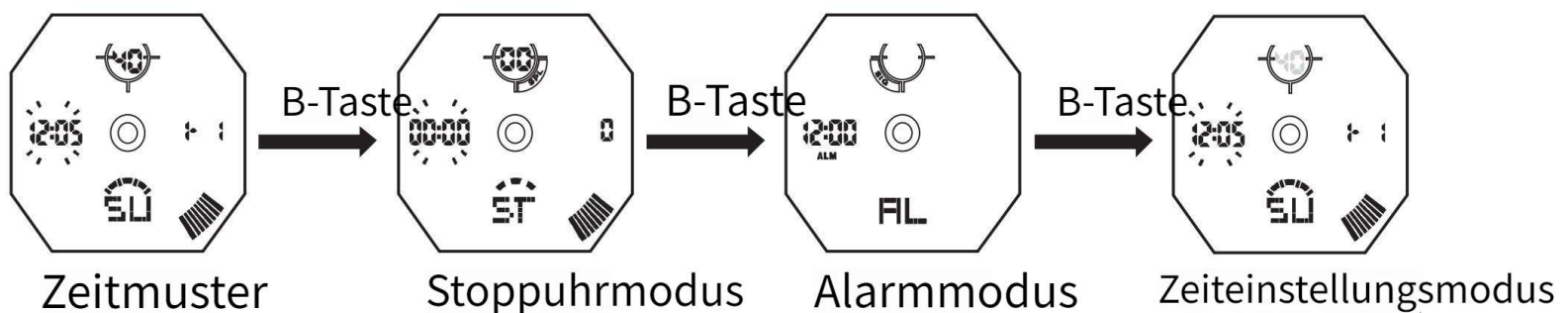
Bedienungsanleitung für eine zwölfstellige Uhr



A. Funktionseinführung

- 12-stellige Zeitmessfunktion mit Anzeige von Stunden, Minuten, Sekunden, Tag, Monat und Wochentag.
- Alarm und stündliches Zeitsignal
- Schlummerfunktion
- Auswahl des 12/24-Zeitformats
- 1/100-Sekunden-Stoppuhr
- Hintergrundbeleuchtung
- Eine Taste verfügt über eine Hintergrundbeleuchtungsfunktion
- Mit der B-Taste wird zwischen 3 Modi umgeschaltet.
- Mit der C-Taste werden Stunden, Minuten, Monate und Tage sowie die Wochentagsmodus-Funktion umgerechnet
- D-Taste ist die Addend-Funktion

B • Produktfunktionsmodus



1. Drücken Sie im beliebigen Modus die Taste A, um die Hintergrundbeleuchtung für drei Sekunden einzuschalten.

2. Stoppuhr und Split-Zeitmessung

- Drücken Sie im Stoppuhrmodus einmal die D-Taste, um die laufenden Sekunden zu starten, drücken Sie die D-Taste erneut, um die laufenden Sekunden zu stoppen, und wenn die laufenden Sekunden stoppt, drücken Sie die C-Taste, um die Sekunden laufen zu lassen.
- Zurück zur Null.
- Im Stoppuhr-Modus starten Sie die Zeitmessung mit der Taste D, wechseln Sie mit der Taste C in den Zwischenzeit-Modus, und starten Sie die Zwischenmessung mit dem Symbol "SPL".
- Drücken Sie dann die C-Taste, um die Zeitmessung zu starten, die die Abschlusszeit des ersten Spielers aufzeichnet. Drücken Sie erneut die D-Taste, um die Messung zur Hälfte abzuschließen und die Zeit des zweiten Spielers aufzuzeichnen.

Geben Sie die Abschlusszeit ein und drücken Sie abschließend die C-Taste, um den Datensatz zu löschen.

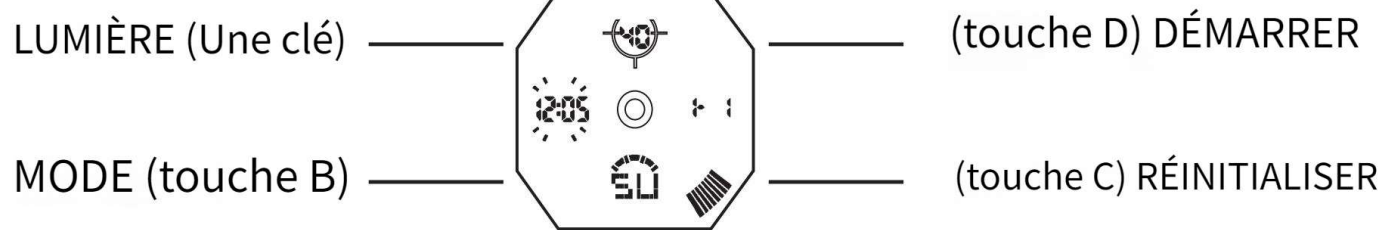
3. Schalten Sie den Wecker und den Stundenton aus und wieder ein

- Schalten Sie den Wecker und die Stundenzzeit aus und wieder ein: Drücken Sie im Weckermodus („Stunde“ oder „Minute“ blinkt nicht) die D-Taste, um den Wecker nacheinander ein-/auszuschalten.
- Uhr: (ALM) und stündliche Zeit: (SIG). Wenn der Wecker ertönt, blinkt das Alarmsymbol (ALM) und der Alarm ertönt 20 Sekunden lang.
- Automatischer Stopp nach der Stunde
- Weckereinstellung: Drücken Sie im Weckermodus die C-Taste, um die „Stunde“ blinken zu lassen, drücken Sie die D-Taste zum Anpassen, drücken Sie dann die C-Taste, um die „Minute“ blinken zu lassen, und drücken Sie die D-Taste zum Anpassen.
- Nehmen Sie Anpassungen vor und drücken Sie die C-Taste, um die Einstellung abzuschließen.
- Wenn der Wecker klingelt, drücken Sie die Taste B, um die Schlummerfunktion zu aktivieren. Nach 5 Minuten klingelt er erneut für 20 Sekunden. Drücken Sie die Taste C/D, um den Wecker zu stoppen.

4. Zeiteinstellungsfunktion

- Im Uhrzeit-Einstellungsmodus blinkt "Sekunde", drücken Sie die Taste D, um "Sekunde" auf Null zu setzen; drücken Sie die Taste C, um "Stunde" blinken zu lassen, und drücken Sie die Taste C erneut, um nacheinander in "Minute" zu wechseln.
- "Anpassung von „月“, „日“ und „星期“ – Drücken Sie die Taste D, während die entsprechenden Elemente blinken, um die Anpassung vorzunehmen.
- Beim Einstellen der "Zeit" drücken Sie die Taste D, bis "A" oder "P" für das 12-Stunden-Format oder "H" für das 24-Stunden-Format angezeigt wird.
- Wenn bei der Einstellung „Sekunden“ der Sekundenwert zwischen 30 und 59 liegt und der Sekundenwert auf 00 zurückkehrt, erhöht sich auch der Bruchwert um 1; wenn der Sekundenwert liegt zwischen 00 und 29 und der Bruchwert bleibt unverändert.

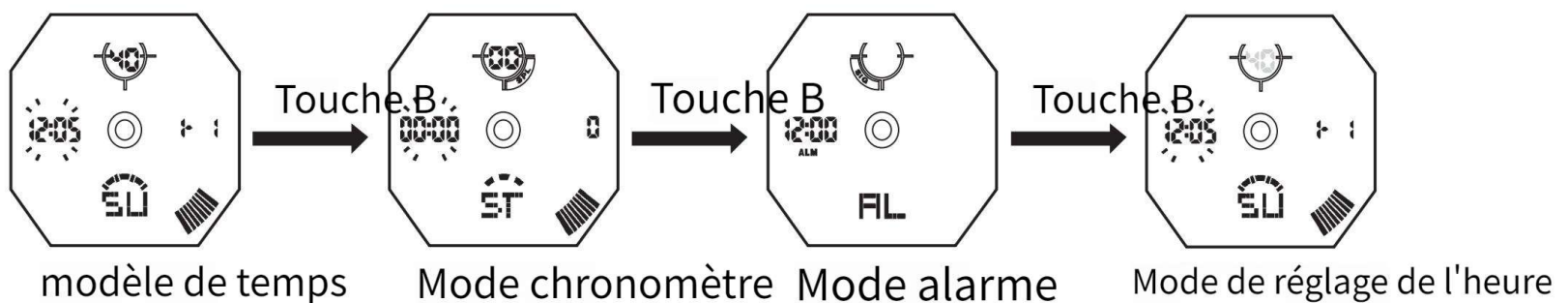
Manuel d'instructions de la montre à douze chiffres



A. Présentation de la fonction

- Fonction de synchronisation à 12 chiffres, affichant les heures, les minutes, les secondes, le jour, le mois et le jour de la semaine.
- Alarme et carillon horaire
- Fonction de répétition
- Sélection du format d'heure 12/24
- Chronomètre 1/100 seconde
- rétroéclairage
- Une clé a une fonction de rétroéclairage
- La touche B permet de basculer entre 3 modes.
- La touche C est utilisée pour convertir les heures, les minutes, les mois et les jours, ainsi que la fonction du mode jour de la semaine.
- La touche D est la fonction d'ajout

B • Mode de fonctionnement du produit



1. Appuyez sur la touche A en mode quelconque pour allumer le rétroéclairage pendant trois secondes

2. Chronomètre et fonction de chronométrage fractionné

- En mode chronomètre, appuyez une fois sur la touche D pour démarrer les secondes en cours, appuyez à nouveau sur la touche D pour arrêter les secondes en cours, et lorsque les secondes en cours s'arrêtent, appuyez sur la touche C pour exécuter les secondes.
- Retour à zéro.
- En mode chronomètre, appuyez sur la touche D pour démarrer le chronomètre, appuyez sur la touche C pour passer en mode chronomètre fractionné, avec le symbole "SPL" pour commencer la mesure intermédiaire, Appuyez ensuite sur la touche C pour démarrer le chronométrage, qui enregistre le temps d'achèvement du premier joueur. Appuyez à nouveau sur la touche D pour terminer la mesure à mi-chemin et enregistrer le temps du deuxième joueur.
- temps d'achèvement, et enfin appuyez sur la touche C pour effacer l'enregistrement.

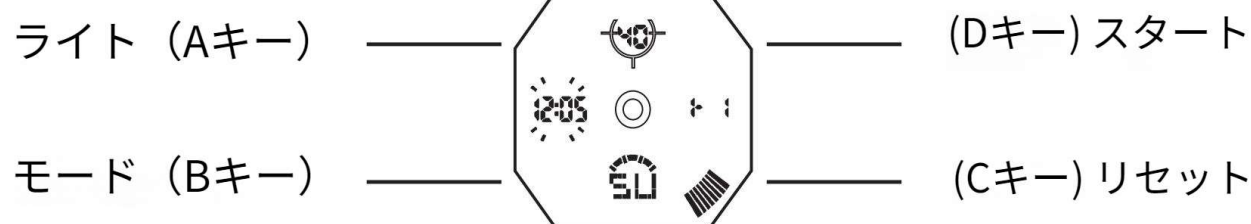
3. Éteignez et rallumez le réveil et le carillon horaire

- Éteignez et allumez le réveil et l'heure horaire : en mode réveil (« heure » ou « minute » ne clignote pas), appuyez sur la touche D pour allumer/éteindre l'alarme en séquence. Horloge : (ALM) et heure horaire : (SIG). Lorsque le réveil sonne, le symbole d'alarme (ALM) clignote et l'alarme retentit pendant 20 secondes.
- Arrêt automatique après l'heure
- Réglage du réveil : en mode réveil, appuyez sur le bouton C pour faire clignoter « l'heure », appuyez sur le bouton D pour régler, puis appuyez sur le bouton C pour faire clignoter la « minute », et appuyez sur le bouton D pour régler.
- Effectuez les réglages et appuyez sur la touche C pour terminer le réglage.
- Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur la touche B pour activer la fonction de répétition, l'alarme sonnera à nouveau pendant 20 secondes après 5 minutes ; appuyez sur la touche C/D pour arrêter l'alarme.

4. Fonction de réglage de l'heure

- En mode réglage de l'horloge, les "secondes" clignent. Appuyez sur la touche D pour régler les "secondes" à zéro. Appuyez sur la touche C pour faire clignoter les "heures", puis appuyez à nouveau sur C pour passer successivement aux "minutes"
- Ajustement de "月" "日" "星期", appuyez sur la touche D pour ajuster lorsque l'élément correspondant clignote
- Lors de la configuration de l'heure, appuyez sur la touche D pour basculer entre le format 12 heures (lorsque "A" ou "P" apparaît) et le format 24 heures (lorsque "H" apparaît).
- Lors du réglage de « secondes », si la valeur des secondes est comprise entre 30 et 59, lorsque la valeur des secondes revient à 00, la valeur de la fraction augmentera également de 1 ; si La valeur des secondes est comprise entre 00 et 29 et la valeur de la fraction reste inchangée.

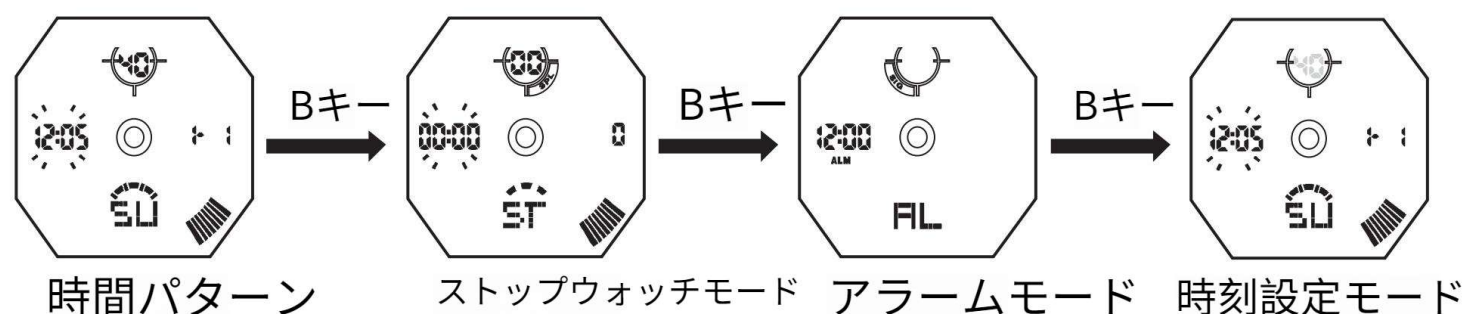
12桁時計の取扱説明書



A. 機能紹介

- 時、分、秒、日、月、曜日を表示する12桁のタイミング機能。
- キーにはバックライト機能が付いています
- アラームと毎時チャイム
- Bキーは3つのモードを切り替えるために使用されます。
- スヌーズ機能
- Cキーは、時、分、月、日、曜日モード機能の変換に使用されます。
- 12/24 時間形式の選択
- Dキーは加算関数です
- 1/100秒ストップウォッチ
- バックライト

B・製品機能モード



任意のモードでAボタンを押すと、バックライトが3秒間点灯します。

ストップウォッチとラップタイマー機能

- ストップウォッチ モードでは、D キーを 1 回押すと秒の表示が開始され、D キーをもう一度押すと秒の表示が停止し、秒の表示が停止したら C キーを押して秒の表示が開始されます。ゼロに戻ります。
- ストップウォッチモードでは、Dボタンを押して計測を開始し、Cボタンを押すとラップタイム計測に入ります。"SPL"のシンボルを使って途中で測定を開始できます。次に、C キーを押すと計測が開始され、最初のプレーヤーのタイムが記録されます。もう一度 D キーを押すと、計測が途中で終了し、2 番目のプレーヤーのタイムが記録されます。完了時間を確認し、最後に C キーを押して記録をクリアします。

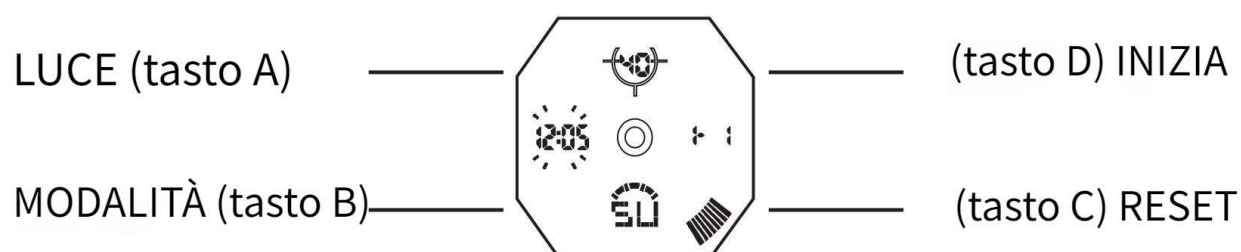
3.目覚まし時計と時報のオン/オフを切り替えます。

- 目覚まし時計と時間のオフとオン: 目覚まし時計モード (「時」または「分」が点滅しない) で、D キーを押すと、アラームが順番にオン/オフになります。時計: (ALM) および時間: (SIG)。目覚まし時計が鳴ると、アラームマーク (ALM) が点滅し、アラームが20秒間鳴り続けます。時計は自動的に停止します
- 目覚まし時計の設定: 目覚まし時計モードで、Cボタンを押して「時」を点滅させ、Dボタンを押して調整し、次にCボタンを押して「分」を点滅させ、Dボタンを押して調整します。調整してCキーを押して設定を完了します。
- アラームが鳴ったとき、Bボタンを押すとスヌーズ機能が作動し、5分後に再び20秒間鳴ります。CボタンまたはDボタンを押すとアラームを停止できます。

4.時刻設定機能

- 時計の設定モードでは、「秒」が点滅し、Dボタンを押すことで「秒」をゼロに調整できます。Cボタンを押すと「時」が点滅し、再度Cボタンを押すことで「分」に進みます。「月」、「日」、「曜日」の調整は、対応する要素が点滅しているときにDキーを押して行います。
- 「時」を設定する際に、Dキーを押して「A」または「P」に切り替えると12時間制になります。「H」が表示されると24時間制になります。
- 「秒」を設定する場合、秒の値が 30 ～ 59 の場合、秒の値が 00 に戻ると小数値も 1 増加します。秒の値は 00 ～ 29 であり、小数値は変更されません。

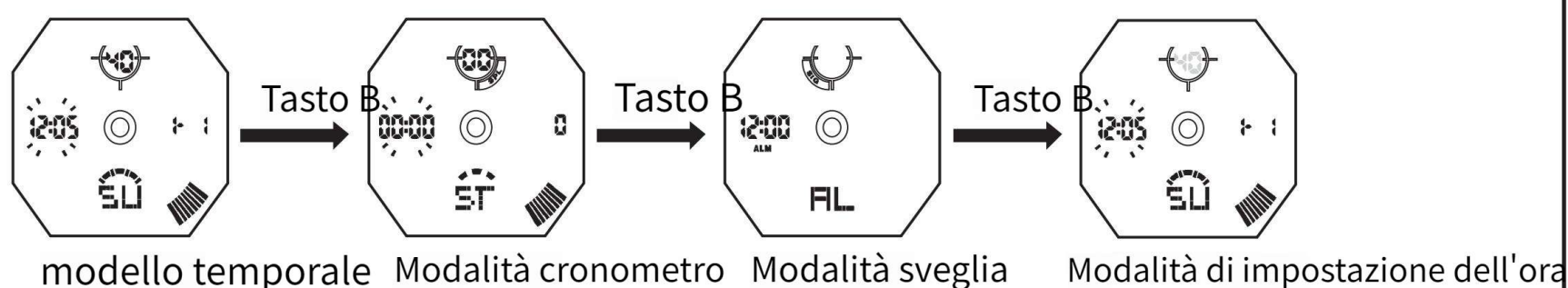
Manuale di istruzioni dell'orologio a dodici cifre



A. Introduzione alla funzione

- Funzione di cronometraggio a 12 cifre, che mostra ore, minuti, secondi, giorno, mese e giorno della settimana.
- Allarme e suoneria oraria
- Funzione snooze
- Selezione del formato orario 12/24
- Cronometro 1/100 di secondo
- retroilluminazione
- Un tasto ha la funzione di retroilluminazione
- Il tasto B viene utilizzato per passare da una modalità all'altra.
- Il tasto C viene utilizzato per convertire ore, minuti, mesi e giorni e per la funzione modalità giorno della settimana.
- Il tasto D è la funzione addendo

B • Modalità di funzionamento del prodotto



In modalità qualsiasi, premere il tasto A per accendere la retroilluminazione per tre secondi.

Funzione di cronometro e di misurazione dei segmenti di tempo

- Nella modalità cronometro, premere una volta il tasto D per avviare il conteggio dei secondi, premere nuovamente il tasto D per interrompere il conteggio dei secondi e, quando i secondi si fermano, premere il tasto C per far scorrere i secondi.
- Ritorno allo zero.
- In modalità cronometro, premi il tasto D per avviare il timer, premi il tasto C per entrare nella modalità di misurazione dei segmenti, e puoi iniziare a misurare a metà con il simbolo "SPL".
- Quindi premi il tasto C per avviare il cronometraggio, che registra il tempo di completamento del primo giocatore. Premi nuovamente il tasto D per completare la misurazione a metà e registrare il tempo del secondo giocatore.
- tempo di completamento e infine premere il tasto C per cancellare il record.

3. Spegner e accendere la sveglia e il segnale acustico orario

- Spegner e accendere la sveglia e l'ora oraria: nella modalità sveglia ("ora" o "minuto" non lampeggia), premere il tasto D per accendere/spegnere la sveglia in sequenza.
- Orologio: (ALM) e ora oraria: (SIG). Quando suona la sveglia, il simbolo della sveglia (ALM) lampeggerà e la sveglia suonerà per 20 secondi.
- L'orologio si ferma automaticamente dopo un certo tempo.
- Impostazione sveglia: in modalità sveglia, premere il pulsante C per far lampeggiare l'ora, premere il pulsante D per regolare, quindi premere il pulsante C per far lampeggiare i minuti e premere il pulsante D per regolare.
- Effettuare le modifiche e premere il tasto C per completare l'impostazione.
- Quando suona la sveglia, premi il tasto B per attivare la funzione snooze, che suonerà di nuovo dopo 5 minuti per 20 secondi; premi i tasti C o D per fermare la sveglia.

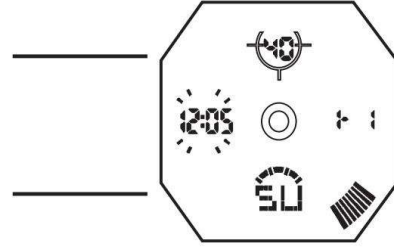
4. Funzione di impostazione dell'ora

- In modalità di impostazione dell'orologio, il "secondo" lampeggia; premi il tasto D per azzerare i "secondi"; premi il tasto C per far lampeggiare l'"ora", quindi premi di nuovo C per passare ai "minuti".
- Per regolare i valori di "mese", "giorno" e "settimana", premi il tasto D quando gli elementi corrispondenti lampeggiano.
- Quando si imposta l'ora, premere il tasto D per passare a 'A' o 'P' per il formato a 12 ore. Se appare 'H', si utilizza il formato a 24 ore.
- Quando si imposta "secondi", se il valore dei secondi è compreso tra 30 e 59, quando il valore dei secondi ritorna a 00, anche il valore della frazione aumenterà di 1; se il valore dei secondi è compreso tra 00 e 29 e il valore della frazione rimane invariato.

12자리 시계 취급 설명서

라이트(A
키)

모드(B 키)



(D키) 시작

(C 키)
재설정

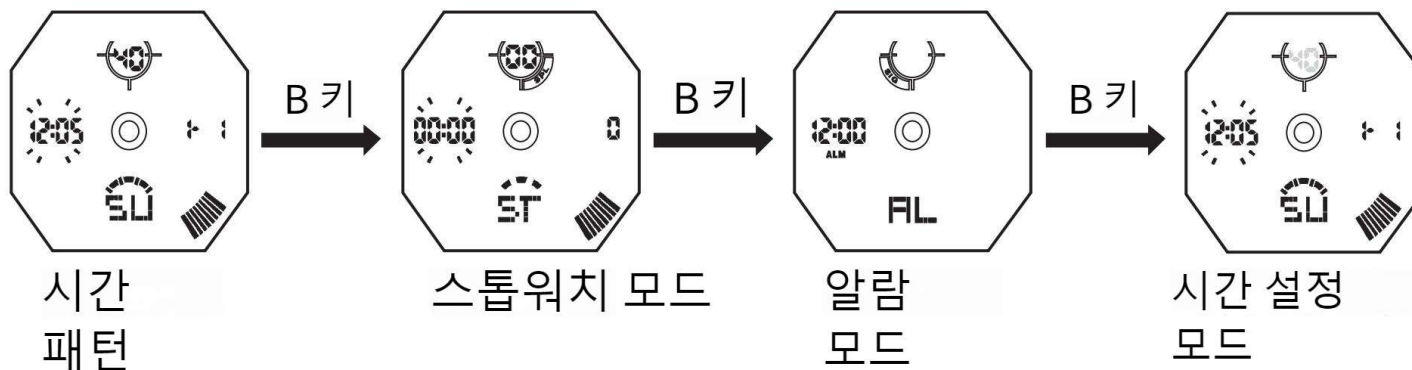
A. 기능

소개

- 시, 분, 초, 일, 월, 요일을 표시하는 12자리 타이밍
- 활동 및 시간별 차임벨
- 스누즈 기능
- 12/24 시간 형식 선택
- 1/100초 스톱워치
- 백라이트

- 키에는 백라이트 기능이 있습니다.
- B 키는 3가지 모드 사이를 전환하는 데 사용됩니다.
- C 키는 시, 분, 월, 일, 요일 모드 기능을 변환하는 데 사용됩니다.
- D 키는 가수 기능입니다

B. 제품 기능 모드



1. 어떤 모드에서든 A 키를 누르면 백라이트가 3초 동안 켜집니다.

2. 스톱워치 및 분할 타이머 기능

- 스톱워치 모드에서 D 키를 한 번 눌러 실행 초를 시작하고 D 키를 다시 눌러 실행 초를 중지하고 실행 초가 중지되면 C 키를 눌러 초를 0으로 돌아옵니다.
- 스톱워치 모드에서 D 키를 눌러 타이머를 시작하고 C 키를 눌러 분할 타이머 상태로 들어갑니다. "SPL" 기호가 표시되면 중간 측정이 시작됩니다. 이 상태에서 C 키를 눌러 타이밍을 시작하면 첫 번째 플레이어의 완료 시간이 기록됩니다. D 키를 다시 누르면 중간에 측정이 완료되고 두 번째 플레이어의 시간이 기록됩니다. 완료 시간, 마지막으로 C 키를 눌러 기록을 지웁니다.

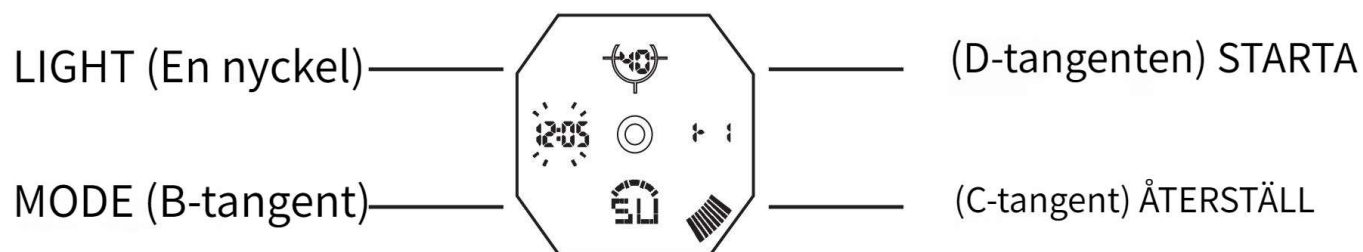
3. 알람시계와 매시간 차임벨을 켜고 끕니다.

- 알람 시계 및 시간별 시간 끄기 및 켜기: 알람 시계 모드("시" 또는 "분"이 깜박이지 않음)에서 D 키를 누르면 알람이 순차적으로 켜지거나 꺼집니다. (ALM) 및 시간당 시간: (SIG). 알람 시계가 울리면 알람 기호(ALM)가 깜박이고 알람이 20초 동안 울립니다. 자동으로 중지
- 알람 시계 설정: 알람 시계 모드에서 C 버튼을 눌러 "시간"을 깜박이고 D 버튼을 눌러 조정한 다음 C 버튼을 눌러 "분"을 깜박이고 D 버튼을 눌러 조정합니다. 설정을 하고 C 키를 누르면 설정이 완료됩니다.
- 알람이 울릴 때 B 버튼을 눌러 5분 후 20초 동안 다시 알람이 울리는 잠시 멈춤 기능을 활성화합니다. C 버튼/D 버튼을 누르면 알람이 멈춥니다.

4. 시간 설정 기능

- 시계 설정 모드에서 "초"가 깜박입니다. D 키를 눌러 "초"를 0으로 조정합니다. C 키를 눌러 "시"가 깜박이고, 다시 C 키를 눌러 "분"으로 차례로 진입합니다. 월, 일, 요일 "요일" 조정은 해당 요소가 깜박일 때 D 키를 눌러 조정합니다.
- "시간"을 설정할 때, D 키를 눌러 "A" 또는 "P"가 나타나면 12시간제입니다. "H"가 나타나면 24시간제입니다.
- 초 값을 설정할 때 초 값이 30에서 59 사이인 경우 초 값이 00으로 반환되면 분수 값도 1씩 증가합니다. 분 값이 00에서 29 사이이고 분수 값은 변경되지 않습니다.

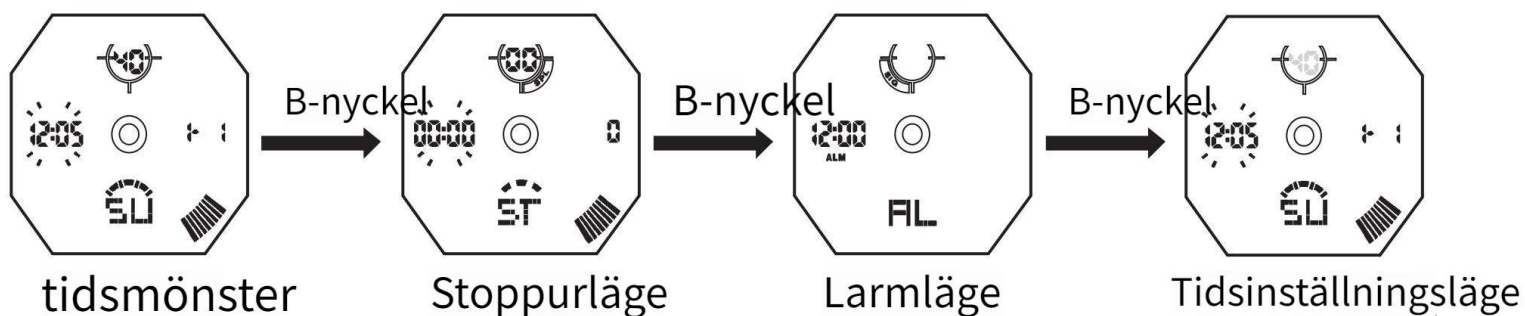
Tolvsiffrig klocka bruksanvisning



A. Funktionsintroduktion

- 12-siffrig tidsfunktion som visar timmar, minuter, sekunder, dag, månad och veckodag
- Alarm och timsignal
- Snooze-funktion
- Val av 12/24 tidsformat
- 1/100 sekund stoppur
- bakgrundsbelysning
- En nyckel har bakgrundsbelysningsfunktion
- B-tangenten används för att växla mellan 3 lägen.
- C-tangenten används för att konvertera timmar, minuter, månader och dagar samt funktionen för veckodag
- D-tangenten är tilläggsfunktionen

B • Produktfunktionsläge



I valfritt läge, tryck på A-tangenten för att tända bakgrundsbelysningen i tre sekunder.

Tidtagare och funktion för delad tidtagning

- I stoppurläget, tryck på D-tangenten en gång för att starta löpsekunderna, tryck på D-tangenten igen för att stoppa löpsekunderna, och när löpsekunderna upphör, tryck på C-tangenten för att köra sekunderna. Återgå till noll.
- I stoppur-läget, tryck på D-knappen för att starta tidtagningen, tryck på C-knappen för att gå in i segmenttidsläget, och använd ("SPL"-symbolen) för att börja mäta under tiden. Tryck sedan på C-tangenten för att starta tidtagningen, som registrerar den första spelarens slutförändetid. Tryck på D-tangenten igen för att slutföra mätningen halvvägs och spela in den andra spelarens tid. slutförändetid och tryck slutligen på C-tangenten för att rensa posten.

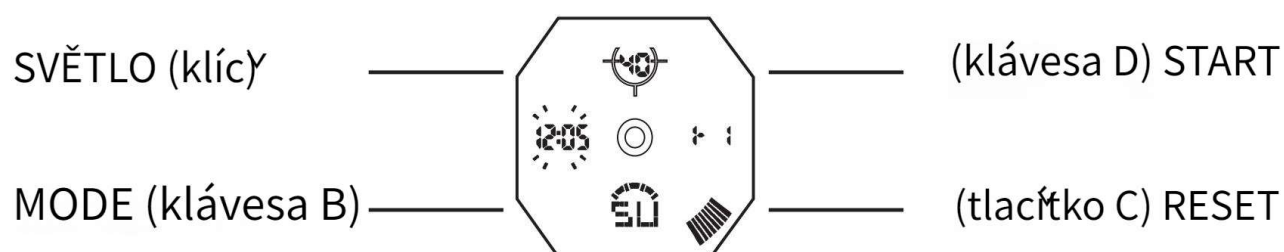
3. Stäng av och slå på väckarklockan och timsignal

- Stäng av och slå på väckarklockan och timtid: I väckarklockans läge ("timme" eller "minut" blinkar inte), tryck på D-knappen för att slå på/stänga av alarmet i sekvens. Klocka: (ALM) och timtid: (SIG). När väckarklockan ringer blinkar alarmsymbolen (ALM) och larmet ljuder i 20 sekunder. Klockan stannar automatiskt.
- Inställning av väckarklockan: I väckarklockans läge, tryck på C-knappen för att få "timme" att blinka, tryck på D-knappen för att justera, tryck sedan på C-knappen för att få "minuten" att blinka och tryck på D-knappen för att justera. Gör justeringar och tryck på C-tangenten för att slutföra inställningen.
- När väckarklockan ringer, tryck på B-knappen för att aktivera snooze-funktionen, som gör att den ringer igen efter 5 minuter i 20 sekunder; tryck på C- eller D-knappen för att stänga av larmet.

4. Tidsinställningsfunktion

- I inställningsläget för klockan blinkar "sekunder". Tryck på D-knappen för att återställa "sekunder" till noll; tryck på C-knappen så blinkar "timmar", tryck sedan på C-knappen för att gå vidare till "minuter". Justera "månad", "dag" och "vecka" genom att trycka på D-tangenten när motsvarande element blinkar.
- När du ställer in "tid", tryck på D-tangenten för att justera till "A" eller "P" för att få 12-timmarsformat. När "H" visas är det 24-timmarsformat.
- När du ställer in "sekunder", om sekundvärdet är mellan 30 och 59, när sekundvärdet återgår till 00, kommer bråkvärdet också att öka med 1; om Sekundsvärdet är mellan 00 och 29, och bråkvärdet förblir oförändrat.

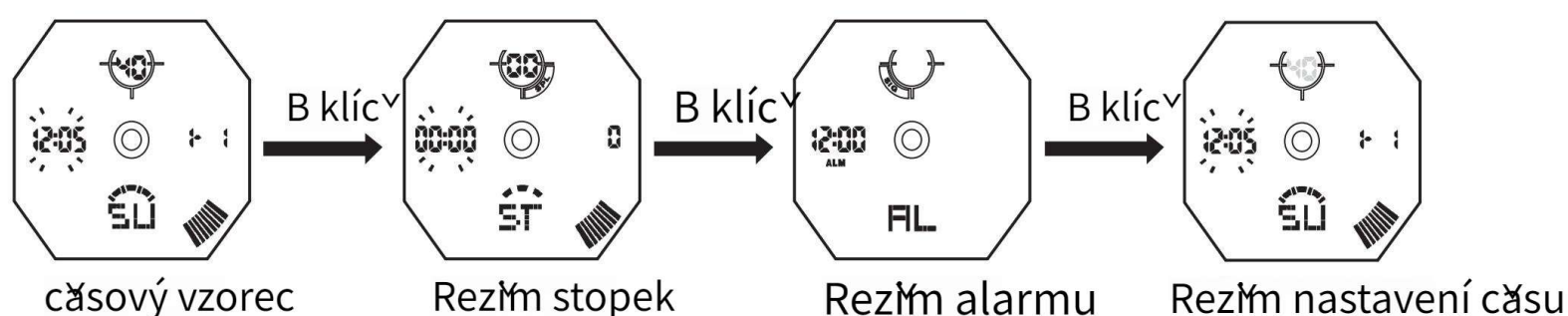
Dvanáctimístný návod k obsluze hodinek



A. Úvod do funkce

- 12místná funkce časování zobrazující hodiny, minuty, sekundy, den, měsíc a den v týdnu.
- Alarm a hodinové zvonění
- Funkce Snooze
- Výběr formátu času 12/24
- 1/100 sekundové stopky
- podsvícení
- Klávesa má funkci podsvícení
- Tlačítko B slouží k přepínání mezi 3 režimy.
- Klávesa C se používá pro převod hodin, minut, měsíců a dnů a funkce režimu dne v týdnu
- Klávesa D je doplňková funkce

B • Režim funkce produktu



1. V libovolném režimu stiskněte klávesu A, aby se podsvícení rozsvítilo na 3 sekundy.

2. Stopy a funkce dělení časů

- V režimu stopek stiskněte jednou klávesu D pro spuštění běžících sekund, znovu stiskněte klávesu D pro zastavení běžících sekund, a když se běžící sekundy zastaví, stiskněte klávesu C pro spuštění sekund.
- Návrat na nulu.
- V režimu stopky stiskněte klávesu D pro spuštění časoměry, klávesu C pro vstup do režimu částečného měření, s (symbolem „SPL“) začíná meziměření. Poté stiskněte klávesu C pro zahájení měření času, které zaznamená čas dokončení prvního hráče. Dalsím stisknutím klávesy D dokončíte měření v polovině a zaznamenáte čas druhého hráče. čas dokončení a nakonec stiskněte klávesu C pro vymazání záznamu.

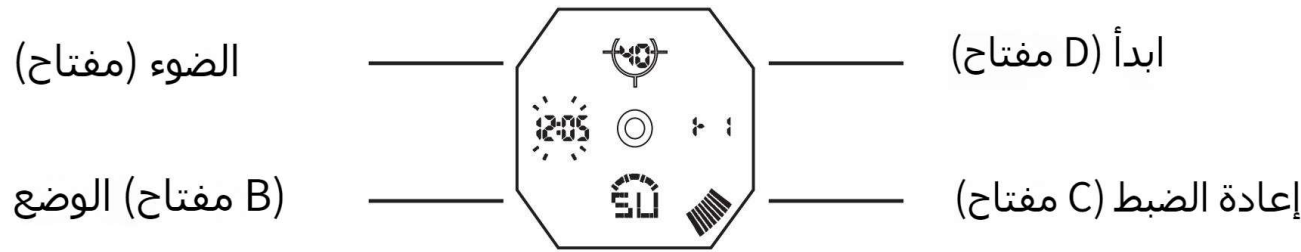
3. Vypněte a zapněte budík a hodinové zvonění

- Vypnutí a zapnutí budíku a hodinového času: V režimu budíku ("hodina" nebo "minuta" neblíká) stiskněte klávesu D pro postupné zapnutí/vypnutí budíku. Hodiny: (ALM) a hodinový čas: (SIG). Když zazní budík, bude blikat symbol budíku (ALM) a budík bude znít po dobu 20 sekund.
- Automatické zařazení po hodině
- Nastavení budíku: V režimu budíku stiskněte tlačítko C, aby začala blikat „hodina“, stiskněte tlačítko D pro nastavení, poté stiskněte tlačítko C, aby blikala „minuta“ a stiskněte tlačítko D pro nastavení.
- Provedte úpravy a stiskněte tlačítko C pro dokončení nastavení.
- Když budík zazvoní, stiskněte tlačítko B pro aktivování funkce odložení, po 5 minutách znovu zazvoní na 20 sekund; stisknutím tlačítka C/D můžete budík zastavit.

4. Funkce nastavení času

- V režimu nastavení hodin bliká "sekunda", stisknutím tlačítka D nastavte "sekundu" na nulu; stisknutím tlačítka C bliká "hodina", dalsím stisknutím tlačítka C se postupně přepnete na "minuta".
- "Měsíc", "Den", "Týden" úpravy, přeblikání odpovídajícího prvku stiskněte D pro úpravu
- Při nastavování "času" stiskněte klávesu D, dokud se nezobrazí "A" nebo "P" pro 12hodinový formát. Pokud se zobrazí "H", je to 24hodinový formát.
- Při nastavení „sekund“, pokud je hodnota sekund mezi 30 a 59, když se hodnota sekund vrátí na 00, hodnota zlomku se také zvýší o 1; Hodnota sekund je mezi 00 a 29 a hodnota zlomku zůstane nezměněna.

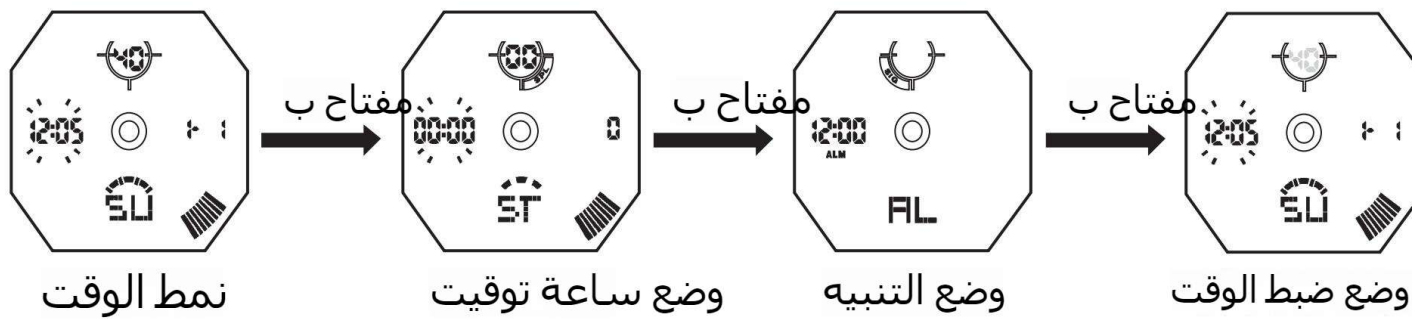
دليل تعليمات الساعة المكون من اثني عشر رقما



أ. مقدمة الوظيفة

- المفتاح لديه وظيفة الإضاءة الخلفية
- للتبديل بين 3 أوضاع B يتم استخدام المفتاح
- لتحويل الساعات والدقائق والشهور والأيام ووظيفة وضع يوم من C يتم استخدام المفتاح أيام الأسبوع
- هو وظيفة الإضافة D المفتاح
- وظيفة توقيت مكونة من 12 رقما، تعرض الساعات والدقائق والثواني واليوم والشهر واليوم من الأسبوع
- منبه ورنين للساعة
- وظيفة الغفوة
- اختيار تنسيق الوقت 12/24
- ساعة توقيت 1/100 ثانية
- الإضاءة الخلفية

ب • وضع وظيفة المنتج



1. في أي وضع لجعل الإضاءة الخلفية تضيء لمدة ثلاث ثوان A اضغط على مفتاح.

2. وظيفة عداد الوقت والتوقيت الجزئي

- C مرة أخرى لإيقاف الثواني الجارية، وعندما تتوقف الثواني الجارية، اضغط على المفتاح D مرة واحدة لبدء الثواني الجارية، واضغط على المفتاح D في وضع ساعة إيقاف، اضغط على مفتاح لتبديل الثواني العودية إلى الصفر.
- لبدء القياس (SPL) للدخول إلى حالة العد الجزئي، مع وجود رمز C لبدء العد، واضغط على مفتاح D في وضع عداد الوقت، اضغط على مفتاح مرة أخرى لإكمال القياس في منتصف الطريق وتسجيل وقت D لبدء التوقيت، الذي يسجل وقت إكمال اللاعب الأول. اضغط على مفتاح C ثم اضغط على مفتاح المتوسيط اللاعب الثاني. لمسح السجل C وقت الانتهاء، وأخيرا اضغط على المفتاح.

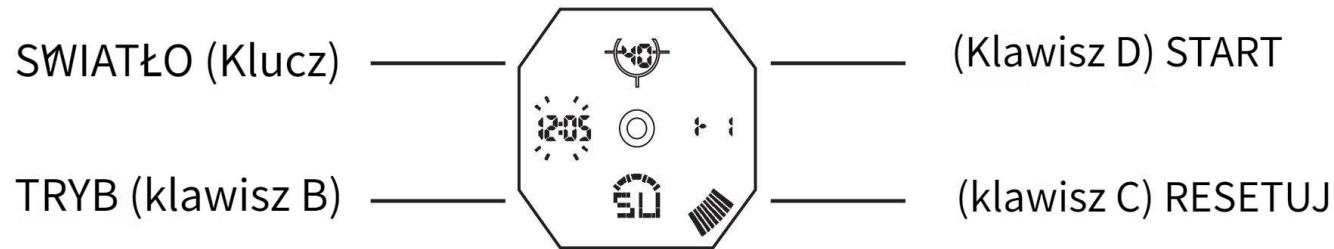
3. قم بإيقاف تشغيل المنبه ورنين الساعة

- لتشغيل/إيقاف المنبه بالتسلسل D قم بإيقاف تشغيل المنبه والوقت بالساعة: في وضع ساعة المنبه (لا تومض الساعة أو "الدقيقة")، اضغط على مفتاح وسيصدر صوت المنبه لمدة (ALM) عندما يصدر المنبه صوتا، سيومض رمز المنبه (SIG). والتوقيت بالساعة (ALM): الساعة يتوقف تلقائيا بعد 20 ساعة
- D لتشغيل وميض "الدقيقة"، واضغط على الزر C لضبطه، ثم اضغط على الزر D لتشغيل وميض "الساعة"، واضغط على الزر C إعداد ساعة المنبه: في وضع ساعة المنبه، اضغط على الزر لضبطه.
- لإيقاف D أو C لتنشيط وضع الغفوة، وسوف يرن المنبه مرة أخرى بعد 5 دقائق لمدة 20 ثانية. اضغط على زر B عند سماع صوت المنبه، اضغط على زر صوت المنبه.

4. وظيفة تحديد الوقت

- للدخول إلى "الدقائق C لتومض الساعة"، ثم اضغط على مفتاح C لضبط "الثواني" على الصفر؛ اضغط على مفتاح D في وضع إعداد الساعة، تومض "الثواني"، اضغط على مفتاح بالتتابع
- للتعديل D شهر " ' " يوم " " أسبوع " " التعديل، عند وميض العنصر المقابل، اضغط على مفتاح
- يكون الوقت بنظام 24 "H" عند ظهورهما ليكون الوقت بنظام 12 ساعة. وعند ظهور "P" أو "A" للانتقال إلى D عند ضبط "الوقت"، اضغط على مفتاح
- عند ضبط "الثواني"، إذا كانت قيمة الثواني بين 30 و59، وعندما تعود قيمة الثواني إلى 00، فستزيد قيمة الكسر أيضا بمقدار 1؛ إذا كانت قيمة الكسر دون تغيير.

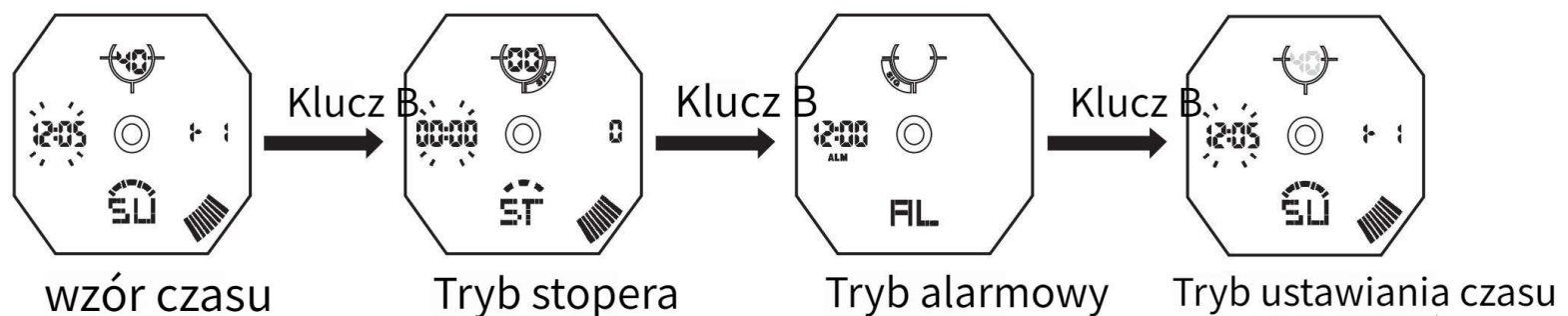
Dwunastocyfrowa instrukcja obsługi zegarka



A. Wprowadzenie do funkcji

- 12-cyfrowa funkcja pomiaru czasu, pokazująca godziny, minuty, sekundy, dzień, miesiąc i dzień tygodnia
- Alarm i sygnał godzinowy
- Funkcja drzemki
- Wybór formatu czasu 12/24
- Stoper 1/100 sekundy
- podświetlenie
- Klawisz posiada funkcję podświetlenia
- Klawisz B służy do przełączania pomiędzy 3 trybami.
- Klawisz C służy do przeliczania godzin, minut, miesięcy i dni oraz funkcji trybu dnia tygodnia
- Klawisz D to funkcja dodawania

B • Tryb funkcji produktu



1. W dowolnym trybie naciśnij klawisz A, aby podświetlenie świeciło przez trzy sekundy

2. Stoper i funkcja pomiaru odcinków

- W trybie stopera naciśnij raz klawisz D, aby rozpocząć odliczanie sekund, naciśnij ponownie klawisz D, aby zatrzymać odliczanie sekund, a gdy odliczanie sekund się zatrzyma, naciśnij klawisz C, aby odliczać sekundy
- Powrót do zera.**
- W trybie stopera, naciśnij klawisz D, aby rozpocząć odliczanie, naciśnij klawisz C, aby przejść do stanu pomiaru odcinkowego, naciśnij (symbol "SPL") aby rozpocząć pomiar pośredni.
- Następnie naciśnij klawisz C, aby rozpocząć pomiar czasu, który rejestruje czas ukończenia pierwszego gracza. Naciśnij ponownie klawisz D, aby zakończyć pomiar w połowie i zarejestrować czas drugiego gracza.
- czas zakończenia i na koniec naciśnij klawisz C, aby wyczyścić rekord.

3. Wyłącz i włącz budzik oraz gong godzinowy

- Wyłączanie i włączanie budzika oraz czas godzinowy: W trybie budzika („godzina” lub „minuta” nie miga) naciśnij klawisz D, aby po kolei włączyć/wyłączyć alarm.
- Zegar: (ALM) i czas godzinowy: (SIG). Gdy włączy się budzik, symbol alarmu (ALM) zacznie migać, a alarm będzie słyszalny przez 20 sekund.

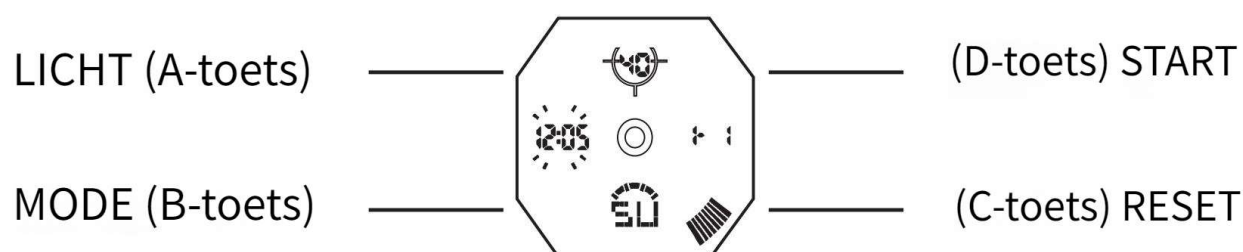
Automatyczne zatrzymanie po godzinie

- Ustawianie budzika: W trybie budzika naciśnij przycisk C, aby „godzina” zaczęła migać; naciśnij przycisk D, aby wyregulować; następnie naciśnij przycisk C, aby zaczęła migać „minuta”, i naciśnij przycisk D, aby wyregulować.
- Dokonaj regulacji i naciśnij klawisz C, aby zakończyć ustawienie.
- Gdy budzik zadzwoni, naciśnij przycisk B, aby włączyć funkcję drzemki, po 5 minutach zadzwoni ponownie na 20 sekund; naciśnięcie przycisku C/D zatrzyma alarm

4. Funkcja ustawiania czasu

- W trybie ustawiania zegara "sekundy" migają, naciśnij klawisz D, aby ustawić "sekundy" na zero; naciśnij klawisz C, aby "godzina" migła, a następnie naciśnij klawisz C, aby przejść do "minut".
- "W celu dostosowania znaków „月””、 „日” i „星期”， naciśnij klawisz D, gdy odpowiednie elementy migają."
- W ustawieniach "czasu", naciskając klawisz D, aby przełączyć na "A" lub "P", wyświetla się 12-godzinny format czasu. Gdy pojawia się "H", wyświetla się 24-godzinny format czasu.
- Podczas ustawiania „sekund”， jeśli wartość sekund mieści się w przedziale od 30 do 59, a gdy wartość sekund powróci do 00, wartość ułamkowa również wzrosnie o 1; jeśli
- Wartość sekund mieści się w przedziale od 00 do 29, a wartość ułamka pozostaje niezmienną.

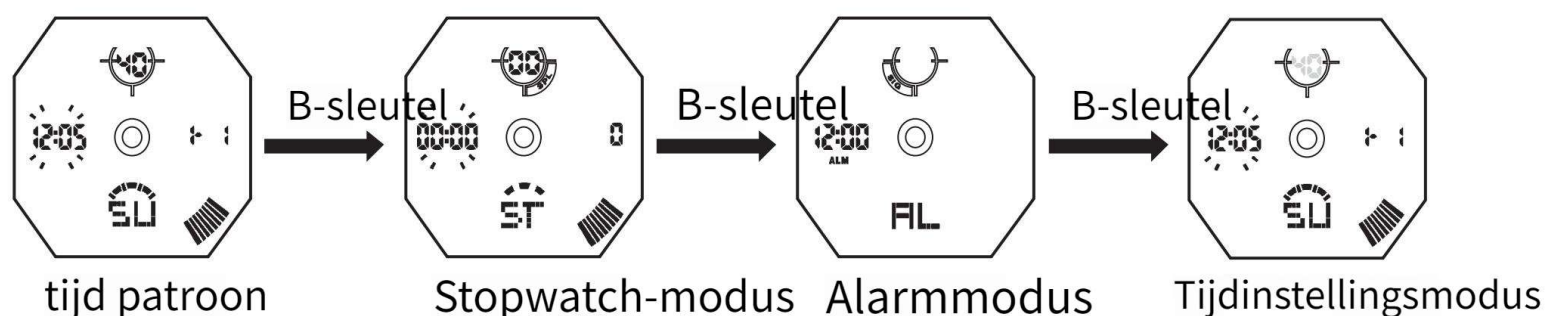
Twaalfcijferige handleiding voor het horloge



A. Functie-introductie

- 12-cijferige timingfunctie, die uren, minuten, seconden, dag, maand en dag van de week weergeeft.
- Alarm en uursignaal
- Snooze-functie
- Keuze uit 12/24 tijdformaat
- Stopwatch van 1/100 seconde
- achtergrondverlichting
- Een toets heeft achtergrondverlichting
- De B-toets wordt gebruikt om tussen 3 modi te schakelen.
- De C-toets wordt gebruikt om uren, minuten, maanden en dagen om te zetten, en de dag van de week-modusfunctie
- D-toets is de addend-functie

B • Productfunctiemodus



Druk op de A-toets in willekeurige modus om de achtergrondverlichting drie seconden te laten branden.

2. Stopwatch en split-timer functie

- In de stopwatchmodus drukt u één keer op de D-toets om de lopende seconden te starten, drukt u nogmaals op de D-toets om de lopende seconden te stoppen, en wanneer de lopende seconden stoppen, drukt u op de C-toets om de seconden te laten lopen.
- Keer terug naar nul.
- In de stopwatchmodus druk je op de D-toets om de tijd te starten en op de C-toets om in de tussenstoptijdmodus te komen, waar je met het "SPL"-symbool tussentijdse metingen kunt starten.
- Druk vervolgens op de C-toets om de tijdmeting te starten, waarbij de voltooiingstijd van de eerste speler wordt geregistreerd. Druk nogmaals op de D-toets om de meting halverwege te voltooien en de tijd van de tweede speler vast te leggen.
- voltooiingstijd en druk ten slotte op de C-toets om de record te wissen.

3. Schakel de wekker en het uursignaal uit en weer in

- De wekker en uurtijd in- en uitschakelen: Druk in de wekkermodus ("uur" of "minuut" knippert niet) op de D-toets om het alarm achtereenvolgens in of uit te schakelen. Klok: (ALM) en uurtijd: (SIG). Wanneer de wekker afgaat, knippert het alarmsymbool (ALM) en klinkt het alarm gedurende 20 seconden.
- De klok stopt automatisch na een bepaalde tijd.
- Instelling van de wekker: Druk in de wekkermodus op de C-knop om het uur te laten knipperen, druk op de D-knop om aan te passen, druk vervolgens op de C-knop om de minuten te laten knipperen en druk op de D-knop om aan te passen.
- Maak aanpassingen en druk op de C-toets om de instelling te voltooien.
- Wanneer de wekker afgaat, druk op de B-knop om de sluimerfunctie in te schakelen, die na 5 minuten opnieuw 20 seconden afgaat; druk op de C-knop of D-knop om de wekker te stoppen.

4. Tijdinstellingsfunctie

- In de klokinstellingsmodus knippert de "seconde". Druk op de D-knop om de "seconde" op nul te zetten; druk op de C-knop om de "uur" te laten knipperen en druk vervolgens opnieuw op de C-knop om achtereenvolgens naar "minuten" te gaan.
- De aanpassing van "maand", "dag" en "week" kan worden gedaan door op de D-toets te drukken wanneer de bijbehorende elementen knipperen.
- Bij het instellen van de "tijd", druk op de D-toets om naar "A" of "P" te schakelen voor het 12-uurs formaat. Wanneer "H" verschijnt, is het 24-uurs formaat.
- Als bij het instellen van "seconden" de secondewaarde tussen 30 en 59 ligt en de secondewaarde terugkeert naar 00, wordt de breukwaarde ook met 1 verhoogd; als de secondewaarde ligt tussen 00 en 29 en de breukwaarde blijft ongewijzigd.